

# CARI AMICI E OSPITI

wir begrüßen Sie im Ristorante Pizzeria **TORE** und wünschen Ihnen einen angenehmen Aufenthalt.

Durch unsere über **30-jährige Erfahrung** garantieren wir für beste Qualität, guten Service und faire Preise. Im Falle einer Reklamation wenden Sie sich bitte an unser Personal. Wir sind für jeden Hinweis dankbar!

Alle Speisen werden in unserer Küche frisch zubereitet. Wir bitten Sie daher um etwas Geduld, falls Ihre Bestellung einmal etwas länger dauern sollte.

## Buon Appetito !

In unserer Musterspeisekarte können Sie auch die einzelnen ALLERGENE, die unsere Gerichte enthalten, einsehen. Fragen Sie unser Servicepersonal. (Preise können abweichen)

**Alle Preise sind im € und inklusive gesetzlicher Mehrwertsteuer.**



## APERETIVI – APERETIFS

Martini ( <i>bianco</i> )	4,00
AperolSprizz	6,50
Hugo	6,50
Glas Prosecco	3,50
Bitterino <sup>(1)</sup> ( <i>alkoholfrei</i> )	3,50

## ANTIPASTI - VORSPEISEN

<b>Bruschetta (<i>vegetarisch</i>)</b> <i>Selbstgemachtes Brot, getoastet mit marinierten Tomatenwürfel</i>	<i>pro Stück</i>	2,20
<b>Caprese - Mozzarella e Pomodoro (<i>vegetarisch</i>)</b> <i>Mozzarella mit Tomaten und Basilikum</i>		9,50
<b>Verdure del giorno (<i>vegetarisch</i>)</b> <i>Tagesgemüse</i>		11,00
<b>Austernpilze vom Grill (<i>vegetarisch</i>)</b> <i>an Rucolasalat</i>		11,50
<b>Carpaccio</b> <i>Rinder-Carpaccio mit Balsamico und Grana Padano</i>		11,50
<b>Bufala e' Crudo</b> <i>Büffelmozzarella und Prosciutto Crudo</i>		12,50
<b>Insalata di Mare</b> <i>Hausgemachter Meeresfrüchtesalat</i>		13,50
<b>Prosciutto Crudo con melone</b> <i>Honigmelone mit feinem Prosciutto Crudo</i>		11,00
<b>Antipasto all'italiana</b> <i>Gemischter italienischer Vorspeisenteller</i>		13,00

**Ofenfrisches Pizzabrot dazu? 5,00**

## MINESTRE - SUPPEN

<b>Minestrone di verdure <sup>(4)</sup></b> <i>Gemüsesuppe</i>	5,90
<b>Zuppa di pomodoro</b> <i>Tomatensuppe mit Croutons</i>	5,50
<b>Zuppa di cipolle <sup>(4)</sup></b> <i>Zwiebelsuppe</i>	6,50

# PIZZA (ROMANA)



1	„MARGHERITA“ MIT TOMATE, MOZZARELLA	9,00
3	TOMATE, MOZZARELLA, SARDELLEN <sup>(2)</sup>	10,50
4	TOMATE, MOZZARELLA, OLIVEN <sup>(6;2)</sup>	10,00
6	TOMATE, MOZZARELLA, VORDERSCHINKEN <sup>(2;4)</sup>	10,00
7	TOMATE, MOZZARELLA, CHAMPIGNON	10,00
8	„REGINA“ TOMATE, MOZZARELLA, CHAMPIGNON, VORDERSCHINKEN <sup>(2;4)</sup>	11,50
9	TOMATE, MOZZARELLA, SALAMI <sup>(1;2;3,4)</sup>	10,50
10	„QUATTRO FORMAGGI“ TOMATE, VIER VERSCHIEDENE KÄSESORTEN	11,50
11	„DIAVOLA“ SCHARFER SALAMI, PEPERONI <sup>(2)</sup> , OLIVEN <sup>(6;2)</sup> (SCHARF)	12,00
12	TOMATE, MOZZARELLA, SARDELLEN <sup>(2)</sup> , KAPERN, OLIVEN <sup>(6;2)</sup>	12,00
13	TOMATE, MOZZARELLA, ARTISCHOCKEN, VORDERSCHINKEN <sup>(2;4)</sup>	11,50
15	TOMATE, MOZZARELLA, THUNFISCH <sup>(2;3)</sup> , ZWIEBELN	12,00
16	TOMATE, MOZZARELLA, PEPERONI <sup>(2)</sup> , VORDERSCHINKEN <sup>(2;4)</sup>	11,00
17	TOMATE, MOZZARELLA, SALAMI <sup>(1;2;3,4)</sup> , CHAMPIGNON	11,00
18	TOMATE, MOZZARELLA, SALAMI <sup>(1;2;3,4)</sup> , PEPERONI <sup>(2)</sup>	11,00
19	TOMATE, MOZZARELLA, VORDERSCHINKEN <sup>(2;4)</sup> , EI	11,00
20	TOMATE, MOZZARELLA, SALAMI <sup>(1;2;3,4)</sup> , PEPERONI <sup>(2)</sup> , CHAMPIGNONS	11,50
21	„ALLERLEI“ (ALLES AUSSER FISCH)	12,00
22	„QUATTRO STAGIONI“ - VIER JAHRESZEITEN VORDERSCHINKEN <sup>(2;4)</sup> , CHAMPIGNON, PEPERONI <sup>(2)</sup> , SARDELLEN <sup>(2)</sup> ,	12,00
23	„FRUTTI DI MARE“ TOMATE, MOZZARELLA MIT MEERESFRÜCHTEN	13,00
24	„CALZONE“ VORDERSCHINKEN <sup>(2;4)</sup> , CHAMPIGNON, EI, SALAMI <sup>(1;2;3,4)</sup>	11,50
25	„GRANDE“ (GROSS) VORDERSCHINKEN <sup>(2;4)</sup> , CHAMPIGNON, PEPERONI <sup>(2)</sup>	13,00
26	„VERDURE“ TOMATE, MOZZARELLA, TAGESGEMÜSE	12,50
27	FLADENBROT MIT KNOBLAUCH	5,50
28	„VERDE“ OHNE TOMATE, MIT MOZZARELLA, CHAMPIGNON, ZWIEBELN, KNOBLAUCH, RUCOLA	12,50
29	TOMATE, MOZZARELLA, SCHARFE SALAMI UND RUCOLA	12,50
30	TOMATE, MOZZARELLA, PANCETTA -SPECK UND RUCOLA	12,50
31	TOMATE, MOZZARELLA, FRISCHEN TOMATEN, RUCOLA UND GRANA PADANO	13,00
32	TOMATE, MOZZARELLA, PROSCIUTTO CRUDO, RUCOLA UND GRANA PADANO	13,50
37	„BUFALA“ (GROß) TOMATE, BÜFFELMOZZARELLA, BASILIKUM	14,40

**GEGEN EINEN AUFPREIS VON 1,50 € KANN DIE PIZZA IHRER WAHL AUCH IN „GROSS“ BESTELLT WERDEN!**

**BEI EINER PIZZA AUF 2 TELLERN MÜSSEN WIR EINEN AUFSCHLAG VON 0,50 € BERECHNEN.  
WIR DANKEN FÜR IHR VERSTÄNDNIS.**

# LA PASTA - NUDELN



85	CANNELONI RICOTTA SPINACI	<i>Teigröllchen mit Ricotta-Spinatfüllung, überbacken</i>	12,50
126	LASAGNE (Rinder-Bolognese)		12,90
71	SPAGHETTI NAPOLI	<i>Tomatensoße</i>	9,50
75	SPAGHETTI CARBONARA	<i>Pancetta-Speck / Ei / Parmesan / Pfeffer<sup>(2;4)</sup></i>	12,50
77	SPAGHETTI FRUTTI DI MARE	<i>Meeresfrüchte<sup>(2)</sup> / Lauch / Knoblauch / Tomate</i>	13,50
81	SPAGHETTI AGLIO E OLIO	<i>Knoblauch / Peperoni <sup>(2)</sup> / Kirschtomaten</i>	12,00
82	SPAGHETTI FOLIE	<i>Sahne, Vorderschinken <sup>(2;4)</sup> / Garnelen / Mozzarella, im Alufolienpäckchen aus dem Ofen</i>	12,90
94	RIGATONI ALLA CHEF	<i>Bolognese (Rind) / Sahne, mit Mozzarella überbacken</i>	12,50
95	RIGATONI BROCCOLI	<i>Sahne / Broccoli / Knoblauch</i>	12,00
103	TORTELLINI AL FORNO	<i>Sahne / Schinken / Knoblauch mit Mozzarella überbacken</i>	12,00
120	TAGLIATELLE AL RAGÚ	<i>Rinder- Bolognese</i>	12,50
121	TAGLIATELLE SALMONE	<i>Frischer Lachs / Lauch / Sahnesoße</i>	13,90
122	TAGLIATELLE AI PORCINI	<i>Steinpilze / Lauch / Sahnesoße</i>	13,50
110	GNOCCHI SORRENTINA	<i>Tomatensoße / Mozzarella</i>	12,50
112	GNOCCHI GORGO SPINACI	<i>Gorgonzolasoße / Blattspinat</i>	12,90

## RISO - REIS

128	AI FUNGHI	<i>Gemischte Pilze</i>	13,50
129	FRUTTI DI MARE	<i>Meeresfrüchte<sup>(2)</sup> / Lauch / Knoblauch und Kirschtomaten</i>	13,50

## LE CARNI - FLEISCHGERICHTE

### KALB

151	<b>PICCATA ALLA MILANESE</b> <i>Kalbsschnitzel mit Parmesan-Eihülle in Tomatensoße und Spaghetti</i>	19,90
153	<b>SCALOPPINE ALLA PIZZAIOLA</b> <i>Kalbsschnitzel (natur) mit Tomaten, Kapern, Sardellen und Oliven</i>	21,50
152	<b>SCALOPPINE AL VINO BIANCO</b> <i>Kalbsschnitzel (natur) in Weißweinssoße</i>	21,50
154	<b>SCALOPPINE AI FUNGHI</b> <i>Kalbsschnitzel (natur) in Champignonsoße</i>	22,50
156	<b>SALTIMBOCCA ALLA ROMANA</b> <i>Kalbsschnitzel (natur) mit Prosciutto Crudo und Salbei</i>	23,50

### VOM GRILL

#### RIND

158	<b>COSTATA ALLA GRIGLIA</b> <i>Rumpsteak von der Färse vom Grill</i>	22,90
159	<b>COSTATA AL PEPE</b> <i>Rumpsteak von der Färse in Pfeffersoße</i>	24,00
160	<b>COSTATA AI PORCINI</b> <i>Rumpsteak von der Färse mit Steinpilzsoße</i>	25,00
161	<b>TAGLIATA DI MANZO</b> <i>Tranchiertes Rumpsteak auf Rucola mit Parmesan und Balsamico Reduktion</i>	26,00

Bei allen Fleischgerichten (außer bei #151) ist eine Beilage im Preis inbegriffen, die sie ihrem Wunsch entsprechend auswählen können:

**REIS, POMMES, ROSMARIN-KARTOFFELN oder GEMÜSE**

Extra Beilage 3,50

## IL PESCE - FISCHGERICHTE

170	<b>CALAMARI FRITTI</b> (ATLANTIK) <i>Calamari frittiert mit Beilagensalat und Fladenbrot</i>	18,50
171	<b>CALAMARI ALLA GRIGLIA</b> (ATLANTIK) <i>Calamari vom Grill, in Hauspanade mit Beilagensalat und Fladenbrot</i>	18,50
172	<b>CALAMARI ALLA LIVORNESE</b> (ATLANTIK) <i>Calamari Livorneser Art in Tomatensoße mit Zwiebeln, Sardellen, Kapern, Oregano, Beilagensalat und Fladenbrot</i>	19,50
174	<b>“SCAMPI“ GAMBERONI ALLA GRIGLIA</b> (BLACK TIGER) <i>Riesengarnelen vom Grill, in Hauspanade mit Beilagensalat und Fladenbrot</i>	24,50
175	<b>“SCAMPI“ GAMBERONI AL VINO BIANCO</b> (BLACK TIGER) <i>Riesengarnelen in Weißweinsauce mit Reis und Beilagensalat</i>	26,50
177	<b>LUCCIO ALLA GRIGLIA</b> <i>Zanderfilet vom Grill, in Hauspanade mit Rosmarinkartoffeln und Beilagensalat</i>	20,50
345	<b>TRIS DI PESCE</b> <i>Garnelen, Seeteufel und Lachs in Weißweinsauce mit Rosmarinkartoffeln und Beilagensalat</i>	24,50
179	<b>SALMONE ALLE MANDORLE</b> <i>Lachssteak in Mandelsoße mit Reis und Beilagensalat</i>	21,50
182	<b>MISTO PESCE ALLA GRIGILA</b> <i>Gemischte Fisch- und Meeresfrüchteplatte vom Grill, in Hauspanade mit Beilagensalat und Fladenbrot</i>	25,50

## INSALATA – SALATE (MIT HAUSDRESSING )

<b>VERDE</b>	<i>Grüner Salat</i>	5,00
<b>DI POMODORI</b>	<i>Tomatensalat</i>	5,90
<b>MISTA</b>	<i>Gemischter Salat</i>	6,50
<b>ALLA SARDA</b>	<i>“Sardischer Salat“ Eissalat mit Tomaten, Gurken, Karotten Oliven, Sardellen und Schafskäse <sup>(2)</sup></i>	9,50
<b>ALLA ITALIANA</b>	<i>“Italienischer Salat“ Eissalat mit Tomaten, Gurken, Ei, Zwiebeln, Karotten, Mais und Thunfisch <sup>(2;3)</sup></i>	9,50

# BEVANDE-GETRÄNKE

## ALKOHOLFREIE GETRÄNKE

COLA <sup>(1;3;9)</sup>	0,20 l	2,60	0,40 l	4,20
ORANGENLIMO <sup>(1;3)</sup>	0,20 l	2,60	0,40 l	4,20
SPEZI <sup>(1;3;9)</sup>	0,20 l	2,60	0,40 l	4,20
WEISSE LIMO <sup>(3)</sup>	0,20 l	2,60	0,40 l	4,20
BITTER LEMON <sup>(10)</sup> (SCHWEPPEs)	0,20 l	2,80	0,40 l	4,50
TAFELWASSER	0,20 l	2,20	0,40 l	3,90
SAN PELLEGRINO MINERALWASSER	0,25 l	2,90	0,50 l	4,00
AQUA PANNA SAN PELLEGRINO (STILL)	0,25 l	2,80	0,50 l	4,00
TEINACHER GENUSS-LIMONADE RHABARBER-MIRABELLE			0,33 l	3,80

## SÄFTE

(APFEL, ORANGE, TRAUBE, JOHANNISBEER, MARACUJA)			0,20 l	2,80
SAFTSCHORLE (APFEL, ORANGE, TRAUBE, JOHANNISBEER, MARACUJA)			0,40 l	4,20

## BIER VOM FASS

RADLER			0,40 l	3,80
PILS (AKTIENBRAUEREI)			0,30 l	3,80
BIER (AKTIENBRAUEREI)	0,25 l	2,60	0,40 l	3,90

## FLASCHENBIERE

HEFEWEIZEN, HELL (AKTIENBRAUEREI)			0,50 l	4,50
WEIZENBIER, DUNKEL (AKTIENBRAUEREI)			0,50 l	4,50
LEICHTES WEIZEN (AKTIENBRAUEREI)			0,50 l	4,50
COLA-WEIZEN			0,50 l	4,50
ISO WEIZENBIER, ALKOHOLFREI (AKTIENBRAUEREI)			0,50 l	4,50
CLAUSTHALER ALKOHOLFREI			0,33 l	3,50



## VINO - WEIN

### Offene Rotweine (0,25 l)

Hauswein ( <i>Montepulciano d'Abruzzo</i> )	<i>herb</i>	6,50
Bardolino ( <i>Venezia</i> )	<i>mild</i>	6,50
Rosè ( <i>Lazio</i> )	<i>mild</i>	6,50
Lambrusco ( <i>Emilia</i> )	<i>süß</i>	6,20
Chianti ( <i>Toscana</i> )	<i>trocken</i>	6,70
Cannonau ( <i>Sardegna</i> )	<i>trocken</i>	7,50

### Offene Weißweine (0,25 l)

Hauswein ( <i>Trebbiano d'Abruzzo</i> )	<i>herb</i>	6,50
Pinot Grigio ( <i>Venezia</i> )	<i>herb</i>	6,90
Soave ( <i>Garda</i> )	<i>mild</i>	6,50
Chardonnay ( <i>Venezia</i> )	<i>trocken</i>	6,50
Vermentino ( <i>Sardegna</i> )	<i>trocken</i>	7,20

### Weinschorle

Weinschorle <i>rot oder weiß</i>	<i>0,25l</i>	4,50
<i>sauer oder süß</i>	<i>0,50l</i>	8,50

### Flaschenweine

*Fragen Sie nach unserer Weinkarte*



## Warme Getränke

Espresso		2,20
Cappuccino	 Bad Wörishofen	3,50
Tasse Kaffee		2,30
Glas Tee		2,50
Glühwein		3,50

## Liköre (2cl)

MirtoSardo	32 %	2,90
Amaro del Capo	40 %	3,00
Sambucca	20 %	2,80
FernetBranca	42 %	2,80
Ramazzotti	30 %	2,80
Averna	30 %	2,80
Vecchia Romagna (Brandy)	40 %	3,50

## Grappe

Grappa della Casa (Barricata)	40 %	2,90
Grappa „Spezial“	45 %	7,20
Grappa Mazadro ( <i>fragen Sie nach unserer Grappakarte</i> )		

### **Zusatzstoffe laut der angegebenen Zahlen:**

1 = mit Farbstoffe(en)	6 = mit Schwärzungsmittel	11 = mit Süßungsmittel
2 = mit Konservierungsstoffe(en)	7 = mit Phosphat	12 =enthält eine Phenylalaminquelle
3 = mit Antioxidationsmittel	8 = Milcheiweiß	13 = gewachst
4 = mit Geschmacksverstärker(n)	9 = koffeinhaltig	14 = mit Taurin
5 = mit Schwefeldioxid	10 = chininhaltig	

Die angegebenen Zahlen beziehen sich auf Zusatzstoffe, über die Sie sich auf der letzten Seite informieren können.

Wir bedanken uns für Ihren Besuch und hoffen, dass wir Ihre Wünsche erfüllen konnten.

Wir würden uns freuen, Sie wieder bei uns begrüßen zu dürfen!

Noi La ringraziamo e ci auguriamo di averla  
servita soddisfatta nel modo piu' gradevole da  
Lei desiderato, augurandoci un lieto!

# Arrividerci!



Fam. Bua mit Team